



Myszków, dn. 11.03.2024 r.

Regulamin konkursu dla uczniów szkół ponadpodstawowych i uczniów klas ósmych pn.: „Nakręć się na Zawód”

1. Regulamin określa zasady i warunki uczestnictwa w konkursie pod nazwą: „**Nakręć się na Zawód**”, którego organizatorem jest Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie, zwany dalej Organizatorem.
2. Konkurs jest adresowany do uczniów uczących się w szkołach ponadpodstawowych oraz uczniów klas ósmych szkół podstawowych na terenie Powiatu Myszkowskiego, zwanych dalej Uczestnikami.
3. W przypadku, gdy Uczestnikiem konkursu jest osoba niepełnoletnia, „Zgodę na wykorzystanie wizerunku” podpisuje rodzic Uczestnika. Dotyczy to również osób występujących w nagraniu filmu. Wzór „Zgody na wykorzystanie wizerunku” stanowi załącznik nr 2 do Regulaminu.
4. Termin dostarczenia prac konkursowych upływa w dniu **2 kwietnia 2024r. o godz. 14⁰⁰**. Prace konkursowe należy składać **w sekretariacie II piętro pok. 220**, w zaklejonej kopercie, z dopiskiem „**Nakręć się na Zawód**”.
5. Celem konkursu jest:
 - rozpoznanie przez młodzież preferowanych kierunków ścieżki zawodowej, którą rozpoczęliby swoją karierę na rynku pracy
 - ukierunkowanie ścieżki zawodowej, poprzez poznanie różnych form doszkalania, studiów, oraz poruszania się na rynku pracy po zakończonej nauce w szkole
 - rozwój umiejętności cyfrowych młodzieży, wykorzystując do tego najbardziej popularną formę przekazu wśród młodzieży
 - rozpropagowanie wśród młodzieży działalności Urzędu Pracy, jako instytucji wspomagającej wybór ścieżki zawodowej, poprzez oferowane instrumenty aktywizacji zawodowej i poradnictwo zawodowe.
6. Konkurs polega na stworzeniu krótkiego filmu do **4 minut**, w którym Uczestnik prezentuje swój wymarzony zawód, sposób osiągnięcia swojego wybranego zawodu; planowane działania, jakie podejmie w przyszłości, w postaci szkoleń, studiów itp. Ocenie będzie podlegać przede wszystkim pomysłowość, oryginalność oraz zgodność filmu z tematyką konkursu.
7. Każdy Uczestnik tworzy jeden film. Nie dopuszcza się prac zbiorowych.
8. Filmy powinny być wykonane wg następujących zasad:
 - przy użyciu dowolnych urządzeń do nagrywania np. telefon komórkowy
 - filmy mogą być poddane obróbce graficznej
 - technika zapisu MP4

- dostarczenie nagranych filmów na pendrive.
9. Praca dostarczona na konkurs musi być pracą własną, nigdzie wcześniej nie publikowaną.
 10. Uczestnik składa wraz z filmem:
 - kartę zgłoszenia (załącznik nr 1)
 - „Zgodę na wykorzystanie wizerunku”, podpisane przez Uczestnika/rodzica Uczestnika wraz z klauzulą RODO (załącznik nr 2)
 - oświadczenie o nie naruszeniu praw autorskich oraz majątkowych i dóbr osobistych innych osób przez treści zawarte w filmie. Organizator nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne naruszenia z tego wynikające (załącznik nr 3).
 11. Oceny filmu i klasyfikacji laureatów na poszczególne miejsca konkursowe dokonuje Komisja powołana przez Organizatora. Decyzja Komisji jest ostateczna i nie przysługuje na nią odwołanie.
 12. Prace dostarczone po terminie nie będą dopuszczone do konkursu.
 13. Lista laureatów zostanie ogłoszona na stronie internetowej oraz mediach społecznościowych Organizatora, wraz z udostępnieniem imienia i nazwiska Uczestnika oraz nazwy szkoły i klasy, do której uczęszcza. W tym samym czasie zostanie o tym fakcie powiadomiona szkoła, do której Uczestnik uczęszcza.
 14. Organizator zastrzega sobie prawo wyłączenia z udziału filmów naruszających prawo, dobre obyczaje, zawierające treści lub wyrazy obraźliwe, dyskryminujące lub nawołujące do przemocy.
 15. Uczestnik konkursu dostarczając pracę, jednocześnie wyraża zgodę na opublikowanie filmu na stronie internetowej Organizatora oraz portalach społecznościowych, w celach promocyjnych Organizatora.
 16. Uczestnik konkursu dostarczając pracę, godzi się na nieodpłatne przeniesienie praw autorskich filmu na Organizatora.
 17. Organizator nie ponosi kosztów związanych z dostarczeniem filmu, ani innych kosztów poniesionych przez Uczestnika w związku z uczestnictwem w konkursie.
 18. Dostarczenie kompletu wymaganych dokumentów wraz z filmem jest równoznaczne z zapoznaniem się i akceptacją regulaminu konkursu „Nakręć się na Zawód” przez Uczestnika lub rodzica Uczestnika.
 19. Wszelkie sprawy nie uregulowane niniejszym regulaminem rozstrzyga Organizator.
 20. Administratorem danych osobowych jest Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie. Z administratorem można skontaktować się:
 - a) Osobiście w siedzibie Urzędu
 - b) Telefonicznie: 34 313 50 20
 - c) pisemnie: ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków, lub na adres poczty elektronicznej: kams@praca.gov.pl



- Przetwarzanie danych osobowych odbywa się na zasadach przewidzianych w Rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) oraz ustawy o ochronie danych osobowych z dnia 10 maja 2018 r. (t.j. Dz.U. 2018 r., poz. 1000).
- W Powiatowym Urzędzie Pracy w Myszkowie został wyznaczony Inspektor Ochrony Danych z którym można kontaktować się poprzez adres poczty elektronicznej: iod@myszkow.praca.gov.pl .
Z Inspektorem Ochrony Danych można się kontaktować we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych oraz korzystania z praw związanych z przetwarzaniem danych
- Szczegółowe informacje dotyczące przetwarzania danych osobowych przez administratora danych wymagane przez art. 13 ust 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, znajdują się w klauzuli informacyjnej zamieszczonej odwrocie karty zgłoszeniowej jak również na stronie internetowej Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie pod adresem: <https://myszkow.praca.gov.pl/urząd/ochrona-danych-osobowych>

DYREKTOR
mgr Urszula Korol



Lista załączników:

Załącznik nr 1

Karta zgłoszenia do konkursu.

Załącznik nr 2

Zgoda Uczestnika/rodzica Uczestnika na publikację filmu i wizerunku.

Załącznik nr 3

Oświadczenie o nie naruszeniu praw autorskich oraz majątkowych i dóbr osobistych innych osób przez treści prezentowane w filmie.



Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie

ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków tel. 34 313 50 20, 34 313 43 79, 784 087 342, 784 087 343, 784 087 345
e-mail: kams@praca.gov.pl ePUAP:/PUPMyszkow/SkrytkaESP

Załącznik nr 1 do regulaminu konkursu „Nakręć się na Zawód”

KARTA ZGŁOSZENIA DO UDZIAŁU W KONKURSIE DLA UCZNIÓW SZKÓŁ PONADPODSTAWOWYCH I UCZNIÓW KLAS ÓSMYCH: „NAKRĘĆ SIĘ NA ZAWÓD”

Imię i nazwisko Uczestnika:

.....

NAZWA I ADRES SZKOŁY

Nazwa:

Adres:

.....

Klasa:

.....

Do niniejszego formularza załączam pracę konkursową pod tytułem:

.....

.....

Zgoda na przetwarzanie danych osobowych uczestnika

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych podanych w karcie zgłoszenia dla potrzeb udziału w konkursie dla uczniów szkół ponadpodstawowych i uczniów klas ósmych: „Nakręć się na Zawód”, w tym na udostępnianie ich do wiadomości publicznej, a także wykorzystywanie danych zawartych w dokumentacji konkursowej, na potrzeby promocji i realizacji przedsięwzięcia na podstawie art. 6, ust. 1, lit. a) ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).

Podpisanie oświadczenia jest dobrowolne. Niniejsze oświadczenie jest zezwoleniem w rozumieniu art. 81 ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz.U. z 1994r. Nr 24, poz. 83) oraz wyrażeniem zgody na przetwarzanie danych osobowych w rozumieniu art. 4 pkt 11 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych (RODO).

.....
(podpis uczestnika/rodzica lub opiekuna prawnego)

Zgoda na przesyłanie informacji dotyczącej konkursu drogą elektroniczną, telefoniczną lub poprzez sms

Wyrażam zgodę na wysyłanie informacji dotyczących powiatowej gry symulacyjnej „Chłopska Szkoła Biznesu” organizowanej przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie z siedzibą w Myszkowie ul. Partyzantów 21 drogą elektroniczną, telefoniczną lub poprzez SMS zgodnie z ustawą z dnia 18.07.2002 r. o świadczeniu usług drogą elektroniczną (Dz.U. 2017 poz. 1219).

.....
(Miejscowość, data)

.....
(podpis uczestnika/rodzica lub opiekuna prawnego)

Kluczula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych

osób uczestniczących konkursie dla uczniów szkół ponadpodstawowych i uczniów klas ósmych:
„Nakręć się na Zawód”

W związku z realizacją wymogów zawartych w art. 13 ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych (RODO) informujemy o zasadach przetwarzania danych osobowych oraz o przysługujących osobie, której dane dotyczą prawach z tym związanych.

<p>Administrator Twoich danych Dane kontaktowe</p>	<p>Powiatowy urząd Pracy w Myszkowie Z Administratorem można się skontaktować:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Osobiście 2. telefonicznie: 34 313 50 20 3. pisemnie: ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków, lub na adres poczty elektronicznej: kams@praca.gov.pl
<p>Inspektor Ochrony Danych</p>	<p>W Powiatowym Urzędzie Pracy w Myszkowie został wyznaczony Inspektor Ochrony Danych, z którym można się skontaktować poprzez adres poczty elektronicznej: iod@myszkow.praca.gov.pl lub pisemnie (na adres siedziby Powiatowego Urzędu Pracy ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków)</p>
<p>Cele przetwarzania, podstawa prawna przetwarzania, czas przechowywania</p>	<p>Dane będą przetwarzane przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie w celu:</p> <ul style="list-style-type: none"> • wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi (na podstawie art. 6 ust. 1 lit. e) tj. przepisów wynikających z ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy • promocji Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie – udział w powiatowej grze symulacyjnej „Chłopska Szkoła Biznesu”, (na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a) – w sytuacji zebrania dobrowolnej zgody (np. podanie nr telefonu, adresu e-mail, przetwarzanie wizerunku) od osób uczestniczących w działaniach promocyjnych Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie. <p>Dane przetwarzane będą do momentu wycofania zgody.</p>
<p>Odbiorcy danych</p>	<p>Dane osobowe mogą być ujawnione podmiotom przetwarzającym na zlecenie i w imieniu Administratora Danych, na podstawie zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, w celu świadczenia określonych w umowie usług na rzecz Administratora Danych.</p> <p>Dane osobowe będą ujawniane innym odbiorcom w związku z umieszczeniem zdjęć w sieci Internet w szczególności dla Facebook Ireland Ltd. oraz Google LLC</p>
<p>Prawa osoby, której dane dotyczą</p>	<p>Osoby, których dane osobowe przetwarza Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie mają prawo do:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) dostępu do swoich danych osobowych 2) żądania sprostowania danych, które są nieprawidłowe 3) żądania usunięcia danych, gdy dane nie są niezbędne do celów, dla których zostały zebrane lub po wniesieniu sprzeciwu wobec przetwarzania danych, gdy dane są przetwarzane niezgodnie z prawem. 4) żądania ograniczenia przetwarzania danych, gdy osoby te kwestionują prawidłowość danych, przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a osoby te sprzeciwiają się usunięciu danych, Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie nie potrzebuje już danych osobowych do celów przetwarzania, ale są one potrzebne osobom, których dane dotyczą do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń, lub gdy osoby te wniosły sprzeciw wobec przetwarzania danych – do czasu stwierdzenia nadrzędnych interesów administratora nad podstawą takiego sprzeciwu; 5) cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem 6) wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych – z przyczyn związanych ze szczególną sytuacją osób, których dane są przetwarzane; 7) wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
<p>Przekazywanie danych do państw trzecich</p>	<p>Dane będą przekazywane do Facebook Ireland Ltd. i Google LLC którego międzynarodowy charakter powoduje potencjalnie możliwy transfer danych poza EOG. Podstawą takiego transferu są stosowane przez organizację standardowe klauzule umowne zatwierdzone przez Komisję Europejską.</p>



Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie

ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków tel. 34 313 50 20, 34 313 43 79, 784 087 342, 784 087 343, 784 087 345
e-mail: kams@praca.gov.pl ePUAP:/PUPMyszkow/SkrytkaESP

Załącznik nr 2 do regulaminu konkursu „Nakręć się na Zawód”

Zgoda na wykorzystanie wizerunku

.....
(imię nazwisko ucznia, klasa, nazwa szkoły)

.....
(imię i nazwisko rodzica / prawnego opiekuna osoby niepełnoletniej)

Ja niżej podpisany/a

.....
oświadczam, że wyrażam zgodę na przetwarzanie mojego wizerunku/wizerunku mojego dziecka* na podstawie art. 6, ust. 1, lit. a). ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) **w celach związanych z działalnością promocyjną i informacyjną konkursu „Nakręć się na Zawód”, organizowanego przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie.**

Wyrażenie zgody jest jednoznaczne z tym, iż film lub fotografie wykonywane podczas mojego udziału/udziału mojego dziecka* w konkursie organizowanym przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie pn. „Nakręć się na Zawód”, mogą zostać umieszczone na stronie internetowej Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie, profilach w serwisach społecznościowych Administratora (Facebook), prasie jak również kanale YouTube.

Podpisanie oświadczenia jest dobrowolne.

Niniejsze oświadczenie jest zezwoleniem w rozumieniu art. 81 ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz.U. z 1994r. Nr 24, poz. 83) oraz wyrażeniem zgody na przetwarzanie danych osobowych w rozumieniu art. 4 pkt 11 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych (RODO).

.....
miejsce i data

.....
czytelny podpis osoby składającej oświadczenie

* niepotrzebne skreślić

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych

osób uczestniczących konkursie dla uczniów szkół ponadpodstawowych i uczniów klas ósmych:
„Nakręć się na Zawód”

W związku z realizacją wymogów zawartych w art. 13 ROZPORZĄDZENIA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych (RODO) informujemy o zasadach przetwarzania danych osobowych oraz o przysługujących osobie, której dane dotyczą prawach z tym związanych.

<p>Administrator Twoich danych Dane kontaktowe</p>	<p>Powiatowy urząd Pracy w Myszkowie Z Administratorem można się skontaktować:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Osobiście 2. telefonicznie: 34 313 50 20 3. pisemnie: ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków, lub na adres poczty elektronicznej: kams@praca.gov.pl
<p>Inspektor Ochrony Danych</p>	<p>W Powiatowym Urzędzie Pracy w Myszkowie został wyznaczony Inspektor Ochrony Danych, z którym można się skontaktować poprzez adres poczty elektronicznej: iod@myszkow.praca.gov.pl lub pisemnie (na adres siedziby Powiatowego Urzędu Pracy ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków)</p>
<p>Cele przetwarzania, podstawa prawna przetwarzania, czas przechowywania</p>	<p>Dane będą przetwarzane przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie w celu:</p> <ul style="list-style-type: none"> • wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi (na podstawie art. 6 ust. 1 lit. e) tj. przepisów wynikających z ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy • promocji Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie – udział w powiatowej grze symulacyjnej „Chłopska Szkoła Biznesu”, (na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a) – w sytuacji zebrania dobrowolnej zgody (np. podanie nr telefonu, adresu e-mail, przetwarzanie wizerunku) od osób uczestniczących w działaniach promocyjnych Powiatowego Urzędu Pracy w Myszkowie. <p>Dane przetwarzane będą do momentu wycofania zgody.</p>
<p>Odbiorcy danych</p>	<p>Dane osobowe mogą być ujawnione podmiotom przetwarzającym na zlecenie i w imieniu Administratora Danych, na podstawie zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, w celu świadczenia określonych w umowie usług na rzecz Administratora Danych.</p> <p>Dane osobowe będą ujawniane innym odbiorcom w związku z umieszczeniem zdjęć w sieci Internet w szczególności dla Facebook Ireland Ltd. oraz Google LLC</p>
<p>Prawa osoby, której dane dotyczą</p>	<p>Osoby, których dane osobowe przetwarza Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie mają prawo do:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) dostępu do swoich danych osobowych 2) żądania sprostowania danych, które są nieprawidłowe 3) żądania usunięcia danych, gdy dane nie są niezbędne do celów, dla których zostały zebrane lub po wniesieniu sprzeciwu wobec przetwarzania danych, gdy dane są przetwarzane niezgodnie z prawem. 4) żądania ograniczenia przetwarzania danych, gdy osoby te kwestionują prawidłowość danych, przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a osoby te sprzeciwiają się usunięciu danych, Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie nie potrzebuje już danych osobowych do celów przetwarzania, ale są one potrzebne osobom, których dane dotyczą do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń, lub gdy osoby te wniosły sprzeciw wobec przetwarzania danych – do czasu stwierdzenia nadrzędnych interesów administratora nad podstawą takiego sprzeciwu; 5) cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem 6) wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych – z przyczyn związanych ze szczególną sytuacją osób, których dane są przetwarzane; 7) wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
<p>Przekazywanie danych do państw trzecich</p>	<p>Dane będą przekazywane do Facebook Ireland Ltd. i Google LLC którego międzynarodowy charakter powoduje potencjalnie możliwy transfer danych poza EOG. Podstawą takiego transferu są stosowane przez organizację standardowe klauzule umowne zatwierdzone przez Komisję Europejską.</p>



Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie

ul. Partyzantów 21, 42-300 Myszków tel. 34 313 50 20, 34 313 43 79, 784 087 342, 784 087 343, 784 087 345
e-mail: kams@praca.gov.pl ePUAP:/PUPMyszkow/SkrytkaESP

Załącznik nr 3 do regulaminu konkursu „Nakręć się na Zawód”

.....
Imię i nazwisko Uczestnika Konkursu

OŚWIADCZENIE UCZESTNIKA KONKURSU DOTYCZĄCE AUTORSTWA PRACY KONKURSOWEJ

Świadomy(a) odpowiedzialności karnej wynikającej z tytułu naruszenia przepisów ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz.U. z 2021 r. poz. 1062), a także odpowiedzialności cywilnoprawnej oświadczam, że jestem twórcą Pracy konkursowej nadesłanej na Konkurs dla uczniów szkół ponadpodstawowych i uczniów klas ósmych: „Nakręć się na Zawód” organizowanym przez Powiatowy Urząd Pracy w Myszkowie, a także że Praca konkursowa została wykonana w całości przeze mnie osobiście, nie zawiera żadnych elementów graficznych, które nie zostały zaprojektowane przeze mnie i przysługują mi do niej pełne prawa majątkowe wraz z prawem zezwalania na wykonanie zależnego prawa autorskiego.

Jednocześnie oświadczam, że ww. Praca konkursowa nie narusza praw autorskich w rozumieniu ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych osób oraz dóbr osobistych chronionych prawem cywilnym. W przypadku takiego naruszenia, będę ponosić wyłączną odpowiedzialność w stosunku do osób trzecich.

.....
data i podpis Uczestnika Konkursu